

ΜΙΧΑΕΛ ΕΝΤΕ


Η ΜΟΜΟ

ΤΟ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΟ ΒΙΒΛΙΟ

ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΣΗ:
ΣΙΜΟΝΑ ΤΣΕΚΑΡΕΛΙ





The background features a textured, blue-toned illustration. On the left, a sundial is depicted with several gnomons (shadows) cast across a grid. The gnomons are labeled with Greek letters: Ω (top), ΑΒΓ (middle), ΚΕ (lower middle), ΕΥΖ (lower), and ΑΥΙ (bottom). On the right, a vertical rod extends downwards, ending in a dark, rounded, teardrop-shaped object that resembles a pendulum bob or a decorative weight. The overall style is painterly and somewhat abstract.

Υπάρχει ένα μεγάλο κι όμως πολύ καθημερινό μυστικό. Όλοι οι άνθρωποι συμμετέχουν σ' αυτό, το ξέρουν όλοι, ελάχιστοι όμως το σκέφτονται. Οι περισσότεροι άνθρωποι το δέχονται σαν κάτι χωρίς σημασία και δε νοιάζονται καθόλου. Αυτό το μυστικό είναι ο χρόνος.

Υπάρχουν ημερολόγια και ρολόγια για να τον μετράνε, αλλά αυτό δε σημαίνει και πολλά πράγματα, γιατί, όπως ξέρει ο καθένας, μία και μοναδική ώρα μπορεί να σου φανεί αιώνας, άλλες φορές όμως μπορεί να περάσει σαν μια στιγμή. Αυτό εξαρτάται από το τι ζεις μέσα σ' εκείνη την ώρα.

Κι αυτό γιατί ο χρόνος είναι η ζωή. Και η ζωή κατοικεί μέσα στην καρδιά.

Ο ΜΙΧΑΕΛ ΕΝΤΕ (1929-1995) είναι ένας από τους πιο αγαπημένους και γνωστούς Γερμανούς συγγραφείς του 20ού αιώνα. Τα έργα του έχουν μεταφραστεί σε περισσότερες από 40 γλώσσες και έχουν πουλήσει πάνω από 35 εκατομμύρια αντίτυπα παγκοσμίως. Από τις Εκδόσεις ΨΥΧΟΓΙΟΣ κυκλοφορούν τα βιβλία του Η ΜΟΜΟ, ΙΣΤΟΡΙΑ ΧΩΡΙΣ ΤΕΛΟΣ και ΤΟ ΜΑΓΙΚΟ ΦΙΛΤΡΟ.

Η ΣΙΜΟΝΑ ΤΣΕΚΑΡΕΛΙ, έχοντας ζήσει τη μισή ζωή της ως επιστήμονας, αποφάσισε να ανταλλάξει την εργαστηριακή της ρόμπα μ' ένα μολύβι για να ακολουθήσει το παιδικό της όνειρο. Από το 2016 εικονογραφεί παιδικά βιβλία και πολλά άλλα για εκδοτικούς οίκους σε όλο τον κόσμο. Σήμερα ζει στην Ελβετία με τον σύζυγό της, τα δυο παιδιά τους, τρεις εθνικότητες και τέσσερις γλώσσες.

ΤΙΤΛΟΣ ΒΙΒΛΙΟΥ: **Η Μόμο – Το εικονογραφημένο βιβλίο**
ΤΙΤΛΟΣ ΠΡΩΤΟΤΥΠΟΥ: Momo – Ein Bilderbuch
Από τις Εκδόσεις Thienemann in der Thienemann-Esslinger GmbH, Στουτγκάρδη 2023
ΚΕΙΜΕΝΟ – ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΣΗ: Michael Ende, Simona Ceccarelli
ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ: Κίρα Σίνου, Δομνίκη Σάνδη
ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ: Κυριακή Κάσση
ΜΑΚΕΤΑ ΕΞΩΦΥΛΛΟΥ: Βίκυ Αυδή
ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ ΣΕΛΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Ελένη Σταυροπούλου

© Thienemann in der Thienemann-Esslinger GmbH, Stuttgart, 2023
© ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΨΥΧΟΓΙΟΣ Α.Ε., Αθήνα 2026

Πρώτη έκδοση: Φεβρουάριος 2026

ISBN 978-618-01-6362-9

Τυπώθηκε στην Ευρωπαϊκή Ένωση, σε χαρτί ελεύθερο χημικών ουσιών, προερχόμενο αποκλειστικά και μόνο από δάση που καλλιεργούνται για την παραγωγή χαρτιού.

Το παρόν έργο πνευματικής ιδιοκτησίας προστατεύεται κατά τις διατάξεις του Ελληνικού Νόμου (Ν. 2121/1993 όπως έχει τροποποιηθεί και ισχύει σήμερα) και τις διεθνείς συμβάσεις περί πνευματικής ιδιοκτησίας. Απαγορεύεται απολύτως η άνευ γραπτής άδειας του εκδότη κατά οποιονδήποτε τρόπο ή μέσο αντιγραφή, φωτοανατύπωση και εν γένει αναπαραγωγή, διανομή, εκμάθηση ή δανεισμός, μετάφραση, διασκευή, αναμετάδοση, παρουσίαση στο κοινό σε οποιαδήποτε μορφή (ηλεκτρονική, μηχανική ή άλλη) και η εν γένει εκμετάλλευση του συνόλου ή μέρους του έργου. Επίσης απαγορεύεται η οποιαδήποτε αναπαραγωγή όλου ή μέρους του βιβλίου για σκοπούς εκπαίδευσης σε συστήματα ή τεχνολογία τεχνητής νοημοσύνης. Το έργο αυτό προστατεύεται προφυλάσσεται από διαδικασίες TDM-Διαχείρισης Δεδομένων Δοκιμών [Άρθρο 4(3) Οδηγία (ΕΥ) 2019/790].

ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΨΥΧΟΓΙΟΣ Α.Ε.	PSICHOGIOS PUBLICATIONS S.A.
<i>Από το 1979</i>	<i>Since 1979</i>
Έδρα:	Head Office:
Τατοΐου 121, 144 52 Μεταμόρφωση	121, Tatoiou Str., 144 52 Metamorfossi, Greece
Βιβλιοπωλείο:	Bookstore:
Εμμ. Μπενάκη 13-15, 106 78 Αθήνα	13-15, Emm. Benaki Str., 106 78 Athens, Greece
Τηλ.: 2102804800	Tel.: 2102804800

e-mail: info@psychogios.gr
psychogios.gr

ΜΙΧΑΕΛ ΕΝΤΕ

Η ΜΟΜΟ

ΤΟ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΟ ΒΙΒΛΙΟ

Εικονογράφηση: ΣΙΜΟΝΑ ΤΣΕΚΑΡΕΛΙ



Έξω σχεδόν από την πόλη, στις νότιες γειτονιές της, εκεί όπου αρχίζουν κιόλας τα πρώτα χωράφια κι όπου τα σπίτια και οι καλύβες γίνονται όλο και πιο φτωχικά, υπάρχουν κρυμμένα σ' ένα δάσος από κουκουναριές τα χαλάσματα ενός μικρού αμφιθέατρου. Στην ουσία ήταν μονάχα οι άνθρωποι της γειτονιάς που ήξεραν γι' αυτό το παράξενο στρογγυλό χτίσμα. Κάποια μέρα όμως ανάμεσα στους ανθρώπους της γειτονιάς διαδόθηκε πως κάποιος κατοικούσε τώρα τελευταία στα χαλάσματα. Ήταν, λέει, ένα παιδί, μάλλον κοριτσάκι. Κανένας όμως δεν μπορούσε να πει τίποτα με ακρίβεια, γιατί τα ρούχα της ήταν κάπως παράξενα.

Ridi, Ridi
CHE TÍ PASSA!

BEPPO È
MATTO

DE
ED
AG

LUCAS
2007



PIETRO
LUCAS

NICOLAS 2011








Στην αρχή οι άνθρωποι ήταν σκεφτικοί. Όμως, όσο γνώριζαν τη Μόμο, άρχισαν να τη βλέπουν διαφορετικά. Έτσι, η Μόμο είχε όλο και περισσότερους επισκέπτες. Σπάνια δεν καθόταν κάποιος δίπλα της. Κι όποιος δεν το καταλάβαινε από μόνος του πως την είχε ανάγκη, οι άλλοι του λέγανε: «Πήγαινε λοιπόν στη Μόμο!».

Γιατί τάχα; Ήταν τόσο έξυπνη η Μόμο που μπορούσε να δώσει μια καλή συμβουλή στον καθένα ή έβρισκε πάντοτε τις κατάλληλες λέξεις όταν κάποιος είχε ανάγκη από παρηγοριά; Ή έβγαζε πάντοτε σοφές και δίκαιες αποφάσεις;



Όχι, η Μόμο δεν ήξερε να κάνει τίποτε απ' αυτά, ήταν ίδια όπως κάθε άλλο παιδί. Εκείνο που η μικρή Μόμο ήξερε να κάνει, όπως κανένας άλλος, ήταν ν' ακούει. Ν' ακούν πραγματικά ελάχιστοι άνθρωποι μπορούν μονάχα. Κι ο τρόπος που ήξερε ν' ακούει η Μόμο είχε κάτι το μοναδικό.





Στην άκρη μιας μεγάλης πόλης, μέσα στα χαλάσματα ενός αμφιθεάτρου, ζει η ΜΟΜΟ. Κανείς δεν ξέρει από πού ήρθε, αλλά όλοι γνωρίζουν το χάρισμά της: η Μόμο μπορεί να ακούει με έναν εντελώς ιδιαίτερο τρόπο. Δανείζει το αυτί της στους ανθρώπους της πόλης, στα παιδιά, ακόμη και στα ζώα και στον άνεμο που σφυρίζει μέσα από τα δέντρα. Όταν η Μόμο περνά χρόνο με τον φίλο της τον Τζίτζι, του έρχονται ξαφνικά οι πιο απίστευτες ιστορίες. Και ο Μπέπο ο Οδοκαθαριστής, που τις περισσότερες φορές είναι σιωπηλός, μοιράζεται με τη Μόμο την εμπειρία της ζωής του: έναν δρόμο που φαντάζει ατέλειωτος μπορείς να τον διανύσεις μόνο βήμα προς βήμα.

Η εικονογράφος Σιμόνα Τσεκαρέλι ζωντανεύει την αρχή του παγκοσμίως γνωστού μυθιστορήματος με μια εντυπωσιακή εικονογράφηση.

Από 6 ετών

ISBN: 978-618-01-6362-6



9 786180 163629

ΚΩΔ. ΜΗΧ/ΣΗΣ: 31873



Εκδόσεις **ΨΥΧΟΓΙΟΣ**
psychogios.gr